

State Of Kuwait
Court of Appeal



دولة الكويت
محكمة الاستئناف

بسم الله الرحمن الرحيم

باسم صاحب السمو أمير دولة الكويت

الشيخ صباح الأحمد الجابر الصباح

الدائرة : إداري عقود وطعون أفراد / ١



بالجلسة المنعقدة علناً بالمحكمة بتاريخ . . . الموافق . . .

برئاسة الأستاذ المستشار / بدر علي الطريحي وكييل المحكمة

وعضوية الأستاذين

المستشار / محمد محمود عقيلة و المستشار . د / جابر محمد حجي

وحضور الأستاذ / أحمد مصطفى القاضي أمين سر الجلسة

في الاستئناف المقيد برقم: . . . إداري عقود وطعون أفراد / ١ .

المرفوع من

ضد

مدير عام الهيئة العامة لشئون ذوي الإعاقة بصفته.

وريلة/الفتوى والتشريع - الشرق - شارع محمد الجابر - برقم الفتوى

الرقم الآلي



المحامي
مسافر غايب العبدى

المحكمة

بعد الاطلاع على الأوراق ، وسماع المرافعة ، وبعد المداولة ،،،

تخلص وقائع هذا النزاع - حسبما يبين من الحكم الصادر من المحكمة الإدارية رقم ٢٠١٩/٦/٢٦ (٢١) بإيداع صحيفتها إدارة كتاب المحكمة الكلية بتاريخ ٢٠١٩/٦/٢٦

طلبت في ختامها الحكم أولا : بقبول الدعوى شكلا ، ثانيا : وفي الموضوع أصليا : بإلغاء القرار الصادر من اللجنة الفنية بالهيئة العامة لشئون ذوي الإعاقة بتوصيف حالتها الصحية بأنها لا تندرج تحت مفهوم الإعاقة مع ما يترتب على ذلك من آثار ، و احتياطيا : بنسب لجنة طبية من الطب الشرعي لتوقيع الكشف الطبي على المدعية لتحديد درجة و نوع إعاقتها تمهيدا للقضاء بإلغاء القرار المطعون فيه ، مع إلزام المدعي عليه بصفته المصروفات ومقابل أتعاب المحاماة الفعلية .

وذلك على سند من القول حاصله إنها تعاني من إعاقة حركية وبصرية شديدة و دائمة ، و صدرت لها شهادة إثبات إعاقة بذلك في ظل القانون رقم ٤٩ لسنة ١٩٩٦ بشأن رعاية المعوقين ، إلا أنها فوجئت بقيام الهيئة المدعي عليها بإصدار قرارها المطعون فيه باعتبار حالاتها لا تندرج تحت مفهوم الإعاقة و نعت المدعية على القرار المطعون فيه صدره بالمخالفة للواقع و القانون ، مما حدا بها إلي إقامة دعواها للحكم لها بطلانها سالفه البيان .

وتداولت الدعوى أمام المحكمة التي نظرتها على النحو الثابت بمحاضر جلساتها ، وبجلسة ٢٠١٩/٦/٢٦ حكمت بقبول الدعوى شكلا ، و رفضها موضوعا ، وألزمت المدعية المصروفات وعشرة دنانير مقابل أتعاب المحاماة ، تأسيسا على أن طلبات المدعية وفقا للتكييف القانوني السليم لها

(2)

اداري عقود وطعون أفراد / ١ .

تابع الاستئناف رقم:

هي الحكم بقبول الدعوى شكلا و في الموضوع بإلغاء قرار جهة الإدارة المؤرخ ٢٠١٨/١٢/١٠ فيما تضمنه من اعتبار حالتها لا تتبرح تحت مفهوم الإعاقة مع ما يترتب على ذلك من أثار و إلزام جهة الإدارة بالمصروفات و مقابل أتعاب المحاماة الفعلية .

وشيدت المحكمة قضاءها - بعد استعراض نصوص المواد (١ ، ٢٤ ، ٧٠) من القانون رقم (٨) لسنة ٢٠١٠ في شأن حقوق الأشخاص ذوي الإعاقة علي أن المحكمة قضت تمهيدا بنذب إدارة الطب الشرعي لفحص المدعية و التي انتهت إلى نتيجة - تطمئن إليها المحكمة - مؤداها أن المدعية لا تعاني من إعاقة ، الأمر الذي يكون معه القرار المطعون فيه قائما على سببه الصحيح مما يتعين معه رفض الدعوى .


وحيث إن قضاء محكمة أول درجة لم يلاق قبولا لدي المستأنفة فطعننا عليه بالاستئناف المائل بإيداع صحيفته إدارة كتاب المحكمة بتاريخ ٢٠١٩/٧/١٥ ، طابقت في ختامها الحكم أولا بقبول الاستئناف شكلا ، ثانيا : في الموضوع بإلغاء الحكم المستأنف و القضاء مجددا بالطلبات الواردة بصحيفة افتتاح الخصومة مع إلزام المستأنف ضده المصروفات ومقابل أتعاب المحاماة عن درجتي التقاضي ، وسأقت المستأنف أسبابا لهذا الاستئناف مجملها أن الحكم المستأنف صدر مشوبا بعيب مخالفة القانون والخطأ في تطبيقه وتأويله و مخالفة الثابت من الأوراق ، ذلك أنها تتمتع بمركز قانوني مستقر من حيث درجة الإعاقة و نوعها في ظل أحكام القانون رقم ١٩٩٦/٤٩ لا يجوز الانتقاص منه ، فضلا عن كون الحكم المستأنف استند إلى تقرير إدارة الطب الشرعي المعيب الذي جاء متناقضا مع التقارير الطبية المقدمة من المستأنفة و التي تثبت أن إعاقتها حركية و بصرية شديدة ودائمة ، إلا أن الحكم المستأنف لم يأخذ بتلك التقارير و التفت عنها بما

(3)

إداري عقود وطعون أفراد / ١ .

تابع الاستئناف رقم:

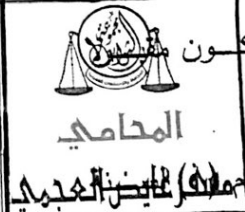
يستوجب إلغائه ، واختتمت المستأنفة صحيفة الاستئناف بطلباتها سالفه
البيان .

وتداول الاستئناف أمام المحكمة وفقا للثابت في  ،
وقدم كل من طرفي الخصومة ما لديه من مستندات ومذكرات الدفاع
اطلعت عليها المحكمة ، و بجلسة ٢٦/١١/٢٠١٩ قررت المحكمة إصدار
الحكم في الاستئناف بجلسة اليوم ، وفيها صدر وأودعت مسودته المشتملة
علي أسبابه لدي النطق به .

وحيث إن الاستئناف المائل أقيم خلال الميعاد المحدد ، وقد استوفى
سائر الإجراءات الشكلية الأخرى المقررة قانونا ، فمن ثم فإنه يكون
شكلا .



المحامي

وحيث إنه عن الموضوع فإن المادة (١) من القانون رقم 
٢٠١٠ في شأن حقوق الأشخاص ذوي الإعاقة ، تنص علي أنه (في تطبيق
أحكام هذا القانون يقصد بالآتي : ١- الشخص ذو الإعاقة : كل من يعاني
اعتلالات دائمة كلية أو جزئية تؤدي إلي قصور في قدراته البدنية أو العقلية
أو الحسية قد تمنعه من تأمين مستلزمات حياته للعمل أو المشاركة بصورة
كاملة وفعالة في المجتمع علي قدم المساواة مع الآخرين .

٢- اللجنة الفنية المختصة: هي الجهة التي يصدر في تشكيلها
وتحديد اختصاصاتها قرار من الهيئة ، وتضم فريق من ذوي الاختصاصات
في مجال الإعاقة .

١٥- بطاقة إعاقة : مستند رسمي يصدر من الهيئة العامة لشؤون
ذوي الإعاقة يثبت أن حامله ذو إعاقة بناء علي شهادة الإعاقة الصادرة من
اللجنة الفنية المختصة ، وتحدد فيها نوع الإعاقة ودرجتها (.....) .

(4)

تابع الاستئناف رقم: إداري عقود وطعون أفراد / ١

وتنص المادة (٧٠) من ذات القانون على أنه (يلغى القانون رقم
(٤٩) لسنة ١٩٩٦ المشار إليه وكل حكم يخالف أحكام هذا القانون وتنفي
كافة القرارات الصادرة تنفيذا له معمولاً بها فيما لا يتعارض مع أحكامه بهذا
القانون لحين صدور اللوائح والقرارات اللازمة لتنفيذه).

ومن حيث إن المقرر في قضاء محكمة التمييز أن المركز القانوني
الذي اكتسبه الشخص المعاق في ظل العمل بأحكام القانون رقم ٤٩ لسنة
١٩٩٦ بشأن رعاية المعوقين - من حيث نوع الإعاقة ودرجتها - يظل قائماً
ومنتجاً لآثاره طالما بقيت إعاقته ولم يطرأ عليها ما يزيلها أو يخفف من
درجتها بما يستوجب إلغاء أو إنقاص الحقوق المترتبة عليها ، ولا تسري عليه
أحكام القانون رقم ٨ لسنة ٢٠١٠ في شأن حقوق الأشخاص ذوي الإعاقة إلا
فيما يتعلق بهذه الآثار من حقوق مدنية وسياسية دون إعادة تقييم حالته من
الناحية الطبية وفقاً لمعايير أخرى مستحدثة ، وعلى ذلك لا يجوز للهيئة
المطعون ضدها إعادة تقييم إعاقة هؤلاء وفقاً لمعايير أتى بها التشريع الجديد
لما ينطوي عليه ذلك من هدر لمراكزهم القانونية المكتسبة في ظل القانون
السابق ، فضلاً عن حرمانهم مما استحدثته أحكام القانون الحالي من حقوق
سيما أن القانون الأخير رقم ٨ لسنة ٢٠١٠ - والذي أتت نصوصه بصيغة
أمرة - قد خلا من نص يتضمن أعمال أحكامه بأثر رجعي فيما يتعلق
بوصف الإعاقة وتحديد نوعها ودرجتها على من كانوا مخاطبين بالقانون
السابق رقم ٤٩ لسنة ١٩٩٦ ، واكتسبوا هذا الوصف وفقاً لأحكامه .

(براجع حكم محكمة التمييز في الطعن رقم ٧٧٣ لسنة ٢٠١٥ إداري/١
جلسة ٢٠١٧/٦/١٤)

(وفي ذات المعنى حكمها في الطعن رقم ١٧٥٠ لسنة ٢٠١٦ إداري/
١ جلسة ٢٠١٨/٥/٢٣).

(5)

تابع الاستئناف رقم: إداري عقود وطعون أفراد /١

وحيث إنه عملاً بما تقدم ونفاذاً له ، ولما كان الثابت من الأوراق أن
المستأنفة قد صدرت لها شهادة من المجلس الأعلى للمعاقين بتاريخ
٢٠٠٧/٧/١٣ ثابت بها أن لديها إعاقة حركية و بصرية شديدة ،
ودخلت بذلك تحت مظلة القانون رقم ٤٩ لسنة ١٩٩٦ المسمى "بمبدأ
العمل بأحكام القانون رقم ٨ لسنة ٢٠١٠ في شأن حقوق الأشخاص ذوي
الإعاقة أصدرت الهيئة العامة لشئون ذوي الإعاقة القرار المطعون فيه
باعتبار حالتها لا تندرج تحت مفهوم الإعاقة ، لما كان ذلك وكان ما
قررت به الهيئة المستأنف ضدها في هذا الشأن قد أهدر في واقع الأمر المركز
القانوني المكتسب للمستأنفة بوصفها معاقة إعاقة " حركية و بصرية شديدة
ودائمة " ، والذي نشأ واكتمل في ظل العمل بأحكام القانون رقم ٤٩ لسنة
١٩٩٦ ، وأن هذا المركز القانوني المكتسب - من حيث نوع الإعاقة ودرجتها
- لا يجوز إهداره ، وحرمان المستأنفة من الحقوق التي ترتبت على هذا
الوصف - نزولاً على أحكام القانون رقم ٨ لسنة ٢٠١٠ المشار إليه - طالما
لم تزالها هذه الإعاقة ، ومن ثم فإن القرار المطعون فيه يكون قد تضمن أثراً
رجعياً وأهدر مركزاً قانونياً متحققاً للمستأنفة بالمخالفة لأحكام القانون ، بما
يوصمه بعدم المشروعية ، ويضحي بذلك جديراً بالإلغاء مع ما يترتب على
ذلك من آثار أخصها اعتبار إعاقتها مستمرة من حيث نوعها و درجتها اعتباراً
من تاريخ تقريرها في ٢٠٠٧/٧/١٣ و تمتعها بالحقوق و المزايا المالية
المرتتبة على ذلك .

وحيث إنه لما كانت المستأنفة قد أُجيبَت إلى طلبها الأصلي فمن ثم
فلا محل لبحث طلبها الاحتياطي.



(6)

مفسر غايض العجمي

إداري عقود و طعون أفراد / ١ .

تابع الاستئناف رقم:

وحيث إن الحكم المستأنف قضى بخلاف ما تقدم فإنه يكون قد حاد عن التطبيق الصحيح لأحكام القانون ، واجب الإلغاء والقضاء بالغاء القرار المطعون فيه مع ما يترتب على ذلك من آثار .

فلهذه الأسباب

حكمت المحكمة : - بقبول الاستئناف شكلا وبإلغاء الحكم المستأنف وبإلغاء القرار المطعون فيه مع ما يترتب على ذلك من آثار على النحو المبين بالأسباب، وألزمت الجهة الإدارية المستأنف ضدها بالمصروفات ومبلغ ثلاثين دينارا مقابل أتعاب المحاماة.

رئيس الدائرة

أمين سر الجلسة

ملحوظة: . نطقت بهذا الحكم الهيئة المشكلة بصدده.

أما الهيئة التي سمعت المرافعة واشتركت في المداولة ووقعت على مسودة الحكم فهي المشكلة كالاتي:

برئاسة السيد المستشار/ محمد محمود عقيله

وعضوية السادة المستشارين/ محمد عبدالرحيم أبو المجد ، د. جابر محمد حجي .

رئيس الجلسة	الصفة التنفيذية يجب على الجهة التي يناهض بها التنفيذ أن تباشر اليه متى طلب منها . وعلى كل سلطة أن تعين على اجرائه ولو باستعمال القوة الجبرية متى طلب منها ذلك. بتاريخ ١٩/١٠/٢٠١٩ مدير الإدارة	إدارة كتاب محكمة الاستئناف	أمين سر الجلسة
	سلمت الصيغة التنفيذية / عكيل الممتازة		
	مختف وطقات الاستئناف محمد عبد الرحمن أبو المجد		



(7)

اداري عقود وطعون أفراد / ١

تابع الاستئناف رقم: